## Módulo 4: La cobertura de las vacunas para la Covid-19: la mirada de los instructores

[00:00:10] **Maryn McKenna** ¡Hola! Les doy la bienvenida de nuevo a nuestro curso, "La cobertura sobre la vacuna para la COVID-19: lo que los periodistas deben saber". Soy Maryn McKenna, soy su instructora principal, y en este segmento podrán conocer a los instructores asistentes con quienes han estado interactuando en los foros de discusión en los diferentes idiomas. Federico Kukso, Yves Sciama y André Biernath.

[00:00:30] **Maryn McKenna** Vamos a hablar de los desafíos de cubrir este momento en la pandemia, e intentaremos obtener algunas lecciones para ustedes acerca de lo que deberían hacer después. Por lo tanto, vamos a empezar haciendo que todos se presenten y hablen un poco sobre lo que han estado cubriendo en este momento de la pandemia. Federico, ¿deberíamos empezar contigo?

[00:00:53] **Federico Kukso** Sí. Soy Federico Kukso, soy un periodista científico independiente de Argentina. También soy miembro de la comisión directiva de la Federación Mundial de Periodistas Científicos. Y como todos nosotros he estado cubriendo la pandemia desde el principio. No me interesan tanto las noticias de última hora, sino sobre todo historias a profundidad sobre la pandemia desde una perspectiva científica, cultural y geopolítica.

[00:01:22] Maryn McKenna André, estás en el mismo continente.

[00:01:25] **André Biernath** Hola Maryn, es un placer estar aquí contigo. Mi nombre es André Biernath, soy periodista de ciencia y salud con sede en São Paulo. Estoy escribiendo y creando contenido sobre la pandemia desde enero de 2020. Empecé en una revista escribiendo piezas para esta revista como reportero de planta. Y desde octubre, me mudé al servicio brasileño de la BBC, donde todavía trabajo principalmente sobre la pandemia y principalmente con los temas de vacunación y las nuevas variantes, no haciendo noticias de última hora, sino dándole sentido a los nuevos descubrimientos de la ciencia, qué pueden significar para nuestra vida cotidiana.

[00:02:16] Maryn McKenna Yves, ¿qué hay de ti?

[00:02:19] **Yves Sciama** Hola a todos. Soy Yves Sciama, soy un freelancer francés que trabaja para revistas y diarios. He estado cubriendo COVID desde el principio, pero además de otros temas. Así que he estado siguiendo los problemas de vacunación, pero los otros problemas originales de COVID también. Soy el vicepresidente de la Asociación Francesa de Periodistas Científicos, así que trato de mantener un ojo en la cobertura a nivel nacional. Y también estoy en la junta directiva de la Federación Europea de Periodismo, así que me siento algo europeo también.

[00:02:59] **Maryn McKenna** Así que esta es mi primera pregunta, Yves vamos a quedarnos contigo para empezar. Donde te encuentras, supongo que puedes hablar en nombre de la Unión Europea (UE), ¿cuál ha sido el mayor reto para la campaña de vacunación?

[00:03:13] **Yves Sciama** Bueno, como en muchos lugares, creo que la logística ha sido bastante complicada. La gente se registró, luego se cancelaron [las citas], y después no pudieron conseguir una cita de nuevo. Todo esto ha sido una especie de agitamiento nervioso, por lo que la gente a menudo está molesta y enojada.

- [00:03:34] **Yves Sciama** Pero voy a decir en general que la UE no lo está haciendo tan mal teniendo en cuenta la cantidad de dosis que ha recibido, porque estas dosis no han permanecido en los refrigeradores. Por supuesto, hemos recibido mucho menos que Estados Unidos o Reino Unido, que son los países con los que nos comparamos, pero si lo comparamos con los países del sur y los países en desarrollo, hemos recibido mucho, como si tuviéramos cerca del 10% de nuestra población que actualmente ha sido vacunada. Por lo tanto, todo eso significa que, en mi opinión, no lo hemos estado haciendo demasiado mal. Y una de las cosas que se nota es que la UE ha logrado mantenerse coherente y no dejar partes atrás. He comprobado las cifras y vi que, por ejemplo, Rumania se encuentra más o menos en el mismo nivel que Francia y Alemania, lo que es, ya saben, bastante notable, ya que Europa no es homogénea en absoluto. Así que al menos esto se ha llevado a cabo correctamente.
- [00:04:39] **Maryn McKenna** Federico y André, ustedes dos están en el sur global. ¿Cuáles son los desafíos para la vacunación donde se encuentran? André, ¿quieres empezar?
- [00:04:49] **André Biernath** Sí. Aquí en Brasil creo que tenemos dos retos importantes. El primero es la escasez de dosis. Así que tenemos algunos días y semanas que la campaña en algunas ciudades o estados de Brasil debe parar porque no hay dosis disponibles. Por lo tanto, tenemos como una promesa de 500 millones de dosis hasta finales de 2021. Pero estas son sólo promesas, no las tenemos ahora mismo. Así que la campaña es realmente lenta y se mueve más lenta de lo que pensábamos que sería posible.
- [00:05:26] **André Biernath** Y creo que el segundo desafío, al menos aquí en Brasil, es un desafío de comunicación, porque durante 2020, recibimos muchos mensajes contradictorios sobre la eficacia de las vacunas y cómo van a funcionar o a quién compraríamos las vacunas para la población brasileña. Así que esta mezcla de mensajes fue realmente problemático, un verdadero problema aquí en Brasil.
- [00:05:54] **André Biernath** Y ahora, tenemos casi más de dos meses de campaña de vacunación contra COVID-19. Y no deberíamos tener una comunicación masiva: la gente a nivel nacional no sabe quién debe recibir, cuándo recibirán la vacuna. Así que esta mezcla de mensajes es muy preocupante aquí en Brasil, y es otro ingrediente en este problema de hacer la campaña de vacunación masiva.
- [00:06:28] Maryn McKenna Federico, ¿qué hay de ti?
- [00:06:29] **Federico Kukso** Creo que es la misma imagen en el resto de Sudamérica. Uno de los mayores problemas, como sabrán, es que la gran empresa farmacéutica occidental le ha dado la espalda a la región. No tenemos vacunas de Pfizer o Moderna, ni siquiera de eso.
- [00:06:47] **Federico Kukso** Creo que otro problema aparte de la adquisición de dosis es que no existe tal cosa como la cooperación entre los países. No hay cosas como, no hay UE quiero decir, no hay Unión Europea aquí --, hay Mercosur. Mercosur no funciona como un todo. Así que tienes diferentes países como Chile que tienen una muy buena campaña de vacunación, pero no puedes acelerar una campaña si no tienes vacunas, ¿verdad? Así que ese es nuestro problema, tenemos muchas vacunas de Rusia o de China, pero no hay comunicación y cooperación entre los países.

- [00:07:25] **Maryn McKenna** Mmm. Así que, en realidad, eso se relaciona con la siguiente pregunta que quería hacerles a todos ustedes, es decir, ¿hay algo que está pasando ahora en las campañas de vacunación que la gente debería haber predicho, para lo que el país debería haber estado preparado?
- [00:07:40] **Federico Kukso** Creo que hay muchos problemas logísticos que, tal vez, si estos planes de distribución hubieran sido pensados antes del comienzo de la vacunación habría sido diferente. Quiero decir, los planes de distribución comenzaron con las primeras dosis. Es decir, en agosto nadie pensó en empezar a planear cómo llegar a estas regiones tan distantes de las principales ciudades. Ese es uno de los mayores problemas. Así que creo que ese es el problema, todo se hace al día. ¿Qué vamos a hacer esta noche, hoy o mañana?
- [00:08:17] Maryn McKenna André, ¿es esa también la situación para Brasil?
- [00:08:20] **André Biernath** Sí. Y Brasil tiene un problema con la logística y también con la compra de vacunas. Por ejemplo, Pfizer y BioNTech, contactaron al gobierno brasileño para ofrecerle 70 millones de dosis de vacunas en agosto y septiembre de 2020. Por supuesto, las vacunas todavía estaban bajo pruebas, bajo estudios. Pero trataron de hacer un trato con el gobierno brasileño y no recibieron ninguna respuesta a esa oferta.
- [00:08:54] **André Biernath** Y el gobierno brasileño acaba de firmar el contrato para comprar, creo, 100 millones de dosis de Pfizer y BioNTech la semana pasada. Así que tardamos casi nueve meses en terminar esta compra. Así que creo que el problema aquí es la planificación, preparación y diversificación de las fuentes de vacunas. Así que para estos dos meses, dependemos del CoronaVac de Sinovac que se está produciendo aquí por el Instituto Butantan en São Paulo y, por supuesto, con la vacuna de la Universidad AstraZeneca Oxford que se está produciendo aquí por la Fundación Oswaldo Cruz. Por lo tanto, sólo hay dos fuentes cuando deberíamos tener más fuentes para nuestra campaña.
- [00:09:50] **Maryn McKenna** Yves, lo que estás escuchando, ¿esto resuena contigo? ¿Hay cosas que deberían haberse puesto en marcha o problemas que deberían haberse anticipado que resultaron ser un problema?
- [00:10:02] **Yves Sciama** Así que una cosa que no estamos haciendo en absoluto, pero que de alguna manera creo que deberíamos preocuparnos es la regionalización, porque lo que estamos viendo es que la pandemia se está comportando de manera muy diferente en diferentes partes del continente e incluso en diferentes partes de un país. Pero eso no se ha tenido en cuenta en absoluto en la forma en que se envían las dosis.
- [00:10:26] **Yves Sciama** Así que, ya sabes, Polonia tiene cinco veces más casos que Portugal--, quiero decir, por millón--, pero seguirán recibiendo el mismo número de dosis por habitante. E, incluso en Francia es interesante porque la pandemia se concentra en la región de París y es una de las regiones donde la vacunación ha sido de la más débiles. Así que estamos luchando para igualar estas cosas y no estamos enviando la munición a los frentes activos. Sólo lo estamos enviando sin diferenciación.
- [00:11:06] **Maryn McKenna** Entonces, ¿se siente como si las cosas que han sido desafíos a este punto, van a ser el mismo desafío durante los próximos 12 meses o por el tiempo que esto dure? ¿O ven que otras cosas vienen en el horizonte que también van a ser desafíos para esta campaña?

- [00:11:26] **Yves Sciama** Bueno, si puedo empezar, me gustaría decir que una cosa en la que no hemos sido buenos, al menos en esta región, es aprender unos de otros y aprender de lo que otros países han experimentado. Todo el mundo ha estado ocupado cubriendo su propio gobierno y sus propios desafíos. Y de hecho, ha habido un montón de cosas interesantes pasando en otros lugares. Las personas no han tenido los mismos criterios para vacunar, comenzaron con otros grupos de población. La actitud hacia los trabajadores de la salud, los maestros, las personas mayores y los hogares de ancianos no ha sido la misma en todas partes. Y no parecemos, por la cobertura que veo, simplemente parece que no comparamos estas cosas tanto como deberíamos, porque esto es un montón de cosas de las que podríamos aprender.
- [00:12:22] **Maryn McKenna** Mmm. André, ¿qué piensas de eso mientras esperas los próximos 12 meses más o menos? ¿Son los retos del pasado los retos del futuro?
- [00:12:32] **André Biernath** Sí. Y creo que vamos a añadir más desafíos a eso. Por ejemplo, en Brasil la próxima semana iniciaremos la campaña de vacunación contra la influenza porque estamos entrando en el invierno aquí. Así que será un gran desafío para la comunicación decir cuándo recibes tu vacuna para COVID-19, cuándo recibes tus vacunas contra la influenza, los públicos son totalmente diferentes.
- [00:13:03] **André Biernath** Para la campaña contra la influenza, los primeros grupos serán niños, embarazadas, trabajadores de la salud. Y ahora en COVID-19, estamos vacunando a los ancianos y ellos tienen que esperar, como, creo que 14 días entre las dos vacunas --, la vacuna contra la influenza y la vacuna contra COVID-19. Creo que tendremos, más allá del desafío que presento, tendremos otros desafíos, incluyendo este que podría ser uno enorme.
- [00:13:35] **Maryn McKenna** Ni siquiera había pensado en el comienzo de la temporada de influenza, para tener otra pandemia potencial afectándonos. Federico, ¿qué opinas para el próximo año más o menos? ¿Cuáles son los desafíos que ves y son diferentes de lo que has visto hasta ahora?
- [00:13:49] **Federico Kukso** Me interesa que ahora, no sólo en América Latina, sino en todo el mundo, hay dos nuevos tipos de ciudadanos. Hay quienes ya han sido vacunados y los que no han sido vacunados. Así que estoy interesado en ver cómo las personas que ya han sido vacunadas, ¿cómo se comportarán? Y con todos estos pasaportes de vacunación, ahora que toda esta discusión que ha estado pasando. Por lo tanto, esta es una de las cosas que nosotros, en la región, estamos viendo: la relajación, cómo la gente está cansada de la pandemia. Entonces, ¿qué está pasando? Como dijo André, estamos entrando en la temporada de otoño, la temporada de invierno, y en el norte están saliendo de esta temporada. Entonces, ¿qué pasa con las nuevas olas, las nuevas variantes? Quiero decir, sin dosis de vacunas, hay muchos problemas, el desarrollo de nuevas variantes del coronavirus. Así que ahora esas son las cosas que me interesa ver.
- [00:14:46] **Maryn McKenna** Con la campaña de vacunación hasta ahora, ¿con qué ha sido con lo que han luchado más, periodísticamente? ¿Cuál ha sido la cosa más difícil o el mayor desafío u obstáculo? Federico, ¿quieres comenzar?
- [00:15:02] **Federico Kukso** En mi caso, he estado tratando de ser diferente, diferenciar mi cobertura del resto. Como todos sabemos, todo el mundo está cubriendo la pandemia, ¿verdad? No sólo el periodismo científico. Así que creo que uno de los mayores desafíos

- quiero decir, mi consejo para cada periodista--, es ser diferente, tener una perspectiva diferente. Tratar de encontrar nuevas perspectivas, no sólo nuevos temas, sino, cómo contar historias desde un punto de vista diferente. Para no hacer lo mismo que todos los demás.
- [00:15:34] Maryn McKenna André, ¿qué ha sido difícil para ti?
- [00:15:37] **André Biernath** Creo que la parte más difícil para mí es tener un plan que funcione. Esta semana voy a escribir una historia sobre cómo funcionan las vacunas o cuáles son los nuevos resultados, lo nuevo de los estudios. Pero durante este proceso, tenemos que detener lo que estamos haciendo para explicar los aspectos científicos para desacreditar la información errónea y la desinformación.
- [00:16:06] **André Biernath** Por lo tanto tenemos que parar y tratar de explicar algunas noticias falsas que se están compartiendo en redes sociales o grupos de WhatsApp. Así que tengo estas pausas constantes de mi trabajo para explicar el proceso de vacunación o el proceso de desarrollo de la vacuna, para explicar por qué alguna información que es enormemente popular también es falsa. Estas pausas son muy problemáticas.
- [00:16:34] **Maryn McKenna** Yves, ¿cuáles han sido tus desafíos periodísticos? ¿Ha habido algo que haya sido particularmente difícil para ti?
- [00:16:42] **Yves Sciama** Bueno, no es especialmente original, pero encuentro que la electricidad que está constantemente en cada discusión es bastante difícil de manejar. Por ejemplo, cuando esta coagulación de la sangre con la vacuna AstraZeneca apareció. Fue muy difícil discutir esto racionalmente y decir: "OK, estamos viendo esto, pero estamos esperando más datos". Todo el mundo estaba entrando al debate y diciendo: «Te dije que estas vacunas no habían sido probadas lo suficiente». Y otros decían: «Vamos, sabemos que esta vacuna es perfecta. Se le ha dado a tantos millones de personas y nada malo ha pasado».
- [00:17:31] **Yves Sciama** Así que cada vez que ocurre algo nuevo, estos debates realmente estallan y nuestros jefes realmente quieren respuestas fuertes, y es difícil mantener una cobertura equilibrada e inteligente en un contexto como este.
- [00:17:57] **Maryn McKenna** Última pregunta. Creo que todos sabemos que vamos a estar cubriendo esto durante bastante tiempo y ciertamente ese es el caso para todos los participantes del curso también. Por lo tanto, podemos hacer esto de dos maneras. Me gustaría saber si hay alguna historia que ustedes están deseando hacer en los próximos meses o si hay alguna idea de historia que recomienden a los participantes del curso que ellos hagan dondequiera que estén?
- [00:18:22] Maryn McKenna André, empezaré contigo.
- [00:18:27] **André Biernath** Creo que estoy particularmente interesado en tratar de explicar las principales dudas de la gente. Creo que todas las dudas son legítimas, y debemos respetar y tratar de abordar esto en nuestros artículos, en nuestras piezas. Así que creo que esta es una de las mejores cosas que podemos estar haciendo en las próximas semanas y meses.
- [00:18:52] **André Biernath** Y, por supuesto, otra cosa que quiero ver aquí en Brasil es la aceleración de la campaña. Somos un país con un programa muy amplio y muy bueno, un

programa nacional de inmunización. Así que cuándo empezaremos a vacunar como un millón, dos millones de personas cada día porque tenemos esta capacidad. Y por supuesto, una gran curiosidad que tengo es sobre la revacunación, cuándo tendremos que revacunar a la gente, y cómo esto se hará y ejecutará durante los próximos meses o años.

- [00:19:35] **Maryn McKenna** Gracias. Federico, ¿qué hay de ti? ¿Algo que quieras escribir o alguna idea de historia que recomendarías?
- [00:19:42] **Federico Kukso** Me interesa ver si, debido a la pandemia, habrá un cambio en cuanto a la mayoría de los políticos sobre el papel de la ciencia en la sociedad. Porque en América Latina, la ciencia ha sido históricamente marginada. No ha habido suficiente financiación para la ciencia.
- [00:20:04] **Federico Kukso** Otro aspecto que me interesa mucho ver: las cicatrices de la pandemia en la cultura, en la literatura, en el cine. Quiero ver si van a haber novelas sobre la pandemia o si la gente va a estar tan cansada de la pandemia que nadie va a querer leer un libro sobre la pandemia, no sólo de no ficción, sino de ficción. Así que esas son mis principales preocupaciones.
- [00:20:29] **Maryn McKenna** Esa es una idea realmente fascinante. Yves, te dejaré tener la última palabra. ¿Qué estás deseando escribir o qué recomendarías que nuestros participantes echen un vistazo?
- [00:20:39] **Yves Sciama** Sí, también me gusta la idea de Federico. Yo diría que seguimos mucho la ciencia, pero tal vez también deberíamos, en algún momento, volver a seguir el dinero, que es una antigua tradición periodística.
- [00:20:54] Federico Kukso Sí.
- [00:20:54] **Yves Sciama** Porque ha pasado mucho en este aspecto. Por ejemplo, ha habido una historia sobre renunciar a los derechos de propiedad, quiero decir, derechos de propiedad intelectual sobre las vacunas. Y deberíamos explorar qué habría cambiado eso y cómo podría haber sido un mundo diferente si lo hubiéramos hecho. Y, ya sabes, el precio de los medicamentos y las tasas de beneficios de las compañías farmacéuticas siempre han sido temas interesantes. Pero con esta enorme pandemia mundial, va a haber grandes historias en torno a este tema. Las grandes farmacéuticas [Big Pharma] son una especie del "héroes del día" en este momento, pero tal vez deberíamos cuestionarlo un poco y examinar estos temas.
- [00:21:47] **Yves Sciama** Y una de las cosas que me fascina es que, ya sabes, la salud pública está dividida entre empresas privadas que hacen drogas y un sistema de salud que es básicamente público. Y este sistema de salud ha sido realmente, muy, muy probado el año pasado. La gente está agotada, algunos están abandonando. Y al mismo tiempo, vemos que el Big Pharma se está realmente beneficiando mucho de lo que ha sucedido.
- [00:22:18] **Yves Sciama** Entonces, ¿no deberíamos preguntar si sería posible operar transferencias para ver cómo parte de ese dinero podría ser usado para reconstruir los sistemas de salud que necesitamos, o simplemente deberíamos dejar que las cosas sigan a su manera natural, lo que simplemente amplificaría esta brecha? Así que creo que aquí hay un espacio donde los periodistas científicos realmente deberían investigar.

[00:22:51] **Maryn McKenna** Estas son grandes ideas, espero que los participantes se beneficien de ellos. Así que gracias a ustedes tres por venir de sus diferentes husos horarios. Realmente lo aprecio. Y gracias, participantes de la clase, por escuchar. Este, de nuevo, es uno de los segmentos del Módulo 4, nuestro último módulo del curso. Les agradecemos su atención y nos vemos en línea.